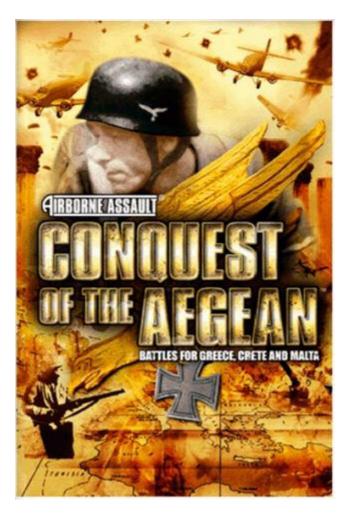
# 《空降袭击:征服爱琴海》入门手册 Airborne Assault Conquest of the Aegean Reference Manual



翻译: CristianWJ

FROM: 战争艺术论坛

欢迎访问: www.toaw.org

QQ 群: 43976162

# 一、基本内容:

#### 1. 开始游戏

游戏支持多种分辨率,如果需要手动更改,就找到快捷方式,右键选择属性,在"目标"后边插入"resolution 1024 × 768"字样。确定之后,运行游戏。 (新补丁支持了默认选择桌面分辨率的功能)

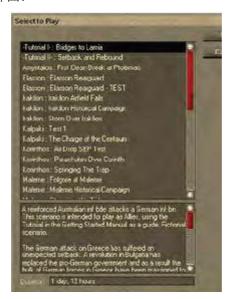
## 2. 开始单机游戏

#### 2.1 选择剧本

在开始界面中,选择 NEW GAME,即可进行单机游戏。



随后进入了剧本选择界面:



界面中列出了可供选择的剧本,下方为剧本设定和持续时间。点击剧本,再按下 OK 即可。

#### 2.2 设定剧本选项

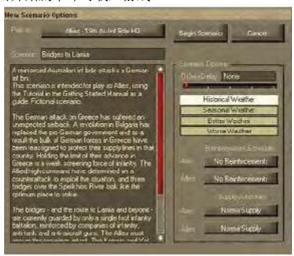
进入剧本设定窗口, 你可以进行如下操作:

选择阵营 (左上角, 德军或盟军);

选择命令延迟(Order Delay),拖动游标选择命令延迟等级(具体内容详见下文);选择天气(详细内容请参见"天气"一节);

选择增援(设定援军的有无,提前抵达或推迟); 选择补给(设定补给的程度);

设定完成后,点击开始剧本即可载入游戏。



## 3. 读取游戏

## 4. 保存游戏

快捷键 Ctrl+S 即可保存;

或者点击下方工具条的菜单按钮, 选择保存即可。

"自动保存": 在选项页面(地图下方)中,可以在自动保存这一项上打钩。游戏会自动每20分钟保存一次。

#### 5. 联机游戏

本游戏支持因特网或者局域网。

主机需要 IP 地址。

#### 6. 邀战

游戏自带 BattleHQ 供在线邀战,也可以用你喜欢的方式进行联机。

## 7. 联机步骤

建立主机,在开始界面下选择 HOST,输入主机名称。



在联机设定界面,你可以选择剧本或已经保存的游戏,更改设定参数。 将你的 IP 选择保存在剪贴板,发送给你的对手,等待他联机即可。 在下方的聊天区可以跟你的对手进行交流。

注意: 联机并不是每次都要重新开始, 你可以跟你的对手继续上一次保存过的对战!

加入游戏,在主界面上选择 JOIN,进入后输入主机的 IP,点击 OK 即可。

进入游戏:双方联机成功后,双方需要输入自己的对战密码。

游戏中交流:点击回车键,输入你要说的话即可。聊天内容会显示在工具条上方。再次按回车键确认发出信息。对方发来的信息会在屏幕上方显示出来。

### 8. 设定音量

在选项页面下, 拖动滑动条来选择声音大小。



#### 9. 最小化

工具栏的最下方,最右侧。点击最小化后,游戏将回到桌面。

#### 10. 结束剧本

工具栏中选择菜单按钮,可以选择是离开剧本或者退回桌面。

# 二、界面控制

## 1. 简介

COTA 是空降突袭(AA)系列游戏的第三部作品。该游戏是一款可暂停的实时兵棋,你将会在精美的地图上进行推演。作为指挥官,你可以直接向师级单位下达命令,也可以直接向营、连级的子单位下达具体的指令。当你向高一级部队下达指令后,该部队下属的子单位会按照 AI 自动行动,来达成你设定的目标。

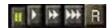
#### 2. 游戏界面

下图即为游戏界面,右侧大面积区域为游戏进行的战斗地图。左侧为信息边栏,下方为显示工具条。



### 3. 设定游戏速度

在左侧边栏,可以看到调节游戏速度的按钮。



分别是: 暂停, 慢速, 中速, 快速, 运行到某一时刻。

速度设定也可以通过快捷键进行操作。空格暂停,大于/小于号加减速度。

"运行到某一时刻":这个设定可以让游戏快速运行,到你设定的时刻则游戏暂停。



#### 4. 提出或接受投降

在下方的显示栏中,有"投降选项",点击后则结束游戏。你将不会得到任何 VP 值,哪怕你已经确保占领了 VP 点。

你的对手也可能提出投降。点击确定后,将会获得决定性胜利。但你也可以拒绝投降,继续进行攻击!

#### 5. 提示信息

游戏进行过程中,在屏幕上方会显示各类提示信息。这些信息会告诉你一些重要的事件: 诸如增援抵达、部队被消灭等。在游戏过程中可以来回卷动查看信息。

信息不会随着游戏保存而保留,因此在存档前需要记下一些胡总要的信息。

使用快捷键 END 能够自动跳到最近的一条信息。用 page up/down 可以使信息条卷动。 按下 HOME 键,能够在战略地图上指向至该信息所提到的部队。





信息过滤:

不同重要级别的信息会以绿、黄、红三种颜色表示。

也可以在下方的工具条上对信息进行过滤。

可以在左边栏的 Msg 标签栏里边查看信息,并选择过滤类型。

### 6. 战斗地图

屏幕的左上角为小型战斗地图和缩放滑动条。可以注意到地图会随着时间变化而变暗或 变亮。



用鼠标可以控制地图卷动和缩放。

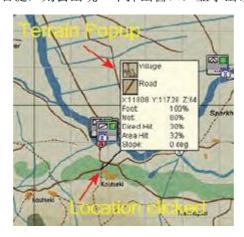
平移操作:在地图上按住鼠标右键拖拽,或用鼠标指针在屏幕边缘使其卷动均可。或者在小地图中画框,也能迅速显示到该区域。

缩放:点击侧边栏的缩放按钮,或者使用鼠标滚轮可以进行缩放。在需要缩放的区域, 也可使用快捷键,按住 ALT 键,点击左键为放大,右键为缩小。

要改变缩放方向,可以在设置页面中设定"反转鼠标缩放"功能。

## 7. 地形

在地图上的某处点击右键,则会出现一个弹出窗口,显示出该地点的地形情况。



XYZ 分别是该点的坐标和海拔。Foot 和 Mot 表示该地形对人员和车辆性的影响百分比。 后两项表示了此处地形对火力打击(分为直瞄和间接两种)的影响。最下方的 SLOPE 表示 地形的起伏状况,会影响部队的通过性能和火力(可以占领制高点)

## 8. 视线 (LOS)

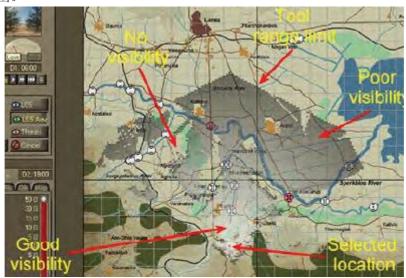
视线工具位于左侧边栏。



可以在侧边栏工具标签中选择 LOS 按钮,或者按快捷键 L 激活视线工具。 选择 LOS 图标后,在地图上拖拽,则会显示从出发点到目标点的可视情况。

主线的蓝色越深,表明能见度越差,如果发生中断,表示不可视。主线旁边的黑色条纹细线表示沿着此方向地形的高低变化。视线工具不需要选定任何单位,只需要在地图上拖动即可表示从起点到终点的视线。

如果选择**区域 LOS** (快捷键: K), 当点击地图上任意地点,会出现从该点可以目视观察的区域范围。



灰色越深,表明能见度越差。没有灰色的地方表示从该点无法目视观察(有障碍阻挡)。

#### 9. 天气状况

在左侧边栏,可以看到天气的图片,表示当前的气象状况。 将鼠标放在图标上,会弹出窗口显示出当前的详细天气状况。



#### 10. 不可通过地形

标识为"不可通过",则任何部队无法进入;

较宽的河流、海洋和湖泊不允许部队进入:

小型河流和沼泽不允许摩托化单位进入;

起伏大于30的地形,除非有道路,否则摩托化单位无法通过。

起伏大于60的地形,除非有道路,否则所有单位均无法通过。

小路不会有助于摩托化单位机动,但能够让非摩托化单位在复杂地形中更快的运动。

注:当任务终点为不可通过地形,则部队会自动运动到距离目标点最近的可到达地形处,并以警告信息提示。

#### 11. 确定最佳路径

如何决定从 A 地点通往 B 地点的最佳路径呢? 选择左边栏的寻路工具



第一行为摩托化单位的寻路; 第二行为人员单位的寻路。第三行为混合部队的寻路。

Q 代表最快捷的路线, S 代表最短的路径(直线距离?与最快是两个概念), C 代表有掩护的路线, A 代表能够避免火力打击的路线, SF 代表最安全的路线(避免打击并良好隐蔽)。

具体寻路方法为: 先选择要寻路的部队,再点击寻路类型,最后点击部队要去的地点即可。如果该部队有两种单位构成,则只会显示摩托化单位行进的路线,而非人员的路线。

#### 12. 显示工具条

在屏幕下方是显示工具条,各种按钮可以控制不同图标的显示和隐藏,信息的过滤。



## 12.1 单位信息过滤

单位图标右上角显示为该单位的信息,可供显示许多不同的内容。通过点击工具条最左侧,或者使用 F 键来循环显示单位的信息类型。

F1-单位任务

F2-溃退状态

F3-单位强度

F4-战斗力

F5-部署状态、朝向(部队驻防时)

F6-士气、疲劳(影响单位效率)

F7-弹药、补给

## 12.2 单位过滤

按数字键或者第二个按钮, 可以过滤显示不同兵种的单位。

- 1. 所有单位
- 2. HQ

- 3. 步兵
- 4. 后勤
- 5. 装甲部队
- 6. 机械化步兵
- 7. 辅助单位
- 8. 炮兵
- 9. 工兵
- 10. 架桥部队
- -. 没有命令的部队
- =. 有命令的部队
- \. 最近点击的部队

#### 12.3 图标过滤

使用图标过滤可以决定是否显示敌军单位(敌军单位的现实分为:不显示,最近5分钟内的,一小时内的,所有的)。

## 快捷键: I



附:侦察到的敌军单位会加以显示,但情报可能不正确。等你攻过去后,敌人可能已经 离开或者换防成别的部队。

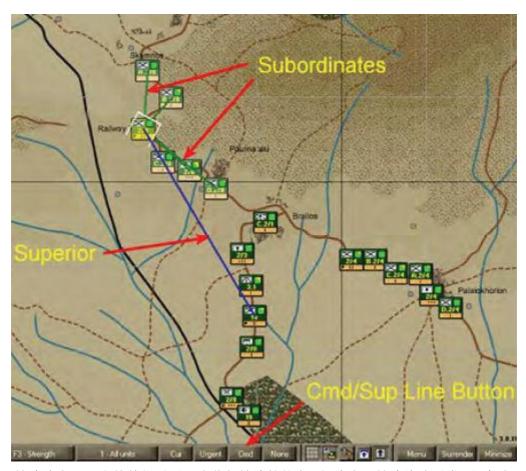
## 12.4 信息过滤

实用信息过滤能够决定所显示的信息的优先级别:分别为-不显示,全部显示,紧急事件,突发事件(紧急=紧急+突发)。

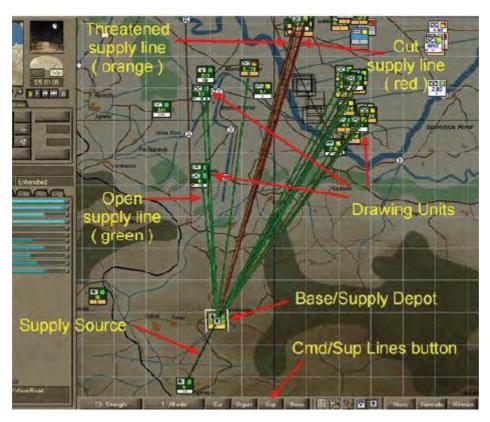
## 12.5 指挥和补给线

该选项决定是否显示指挥和补给线。

选择显示指挥线时,蓝色的线指向该部队的上级单位,绿色的线指向该部队的下属单位。



补给线表示了当前单位<u>最后一次</u>获得补给的状态。绿线表示补给线路通常,红色表示补给被切断。



从上图中可以看出,当选择了营部补给单位时,它的补给源来自下方的师部补给单位。 当选定某一个单位时,就可以显示补给的来源。(选中多个单位则不会显示)

补给线显示了最后一次补给的状况,因此不及状况不是实时的。需要注意部队的补给随时可能因特殊情况而中断。

## 12.6 势力环

势力环表示了选定单位的有效范围。

绿色——对人员打击范围;

红色——对装甲打击范围;

黑色/蓝色——间瞄火力打击最小-最大范围;



#### 12.7 混合按钮

五个小按钮,分别用来显示:

地图栅格——浅色线为 1 公里,深色线为 10 公里;(快捷键:G)

友军单位图标;

被歼灭单位图标(十字架,颜色与所属部队颜色相同);(快捷键:U)

目标图标(显示剧本的 VP 点);(快捷键: J)

单位任务图标(显示己方单位的当前任务);



## 12.8 菜单

菜单有如下选项:返回游戏,离开剧本,读取/保存,退出游戏

## 12.9 投降/战报 (AAR)

战斗结束前, 你可以选择是否投降。

战斗结束后,点击可以查看战斗结果报告。

#### 12.10 最小化

# 三、战略说明

#### 1. 战略目标

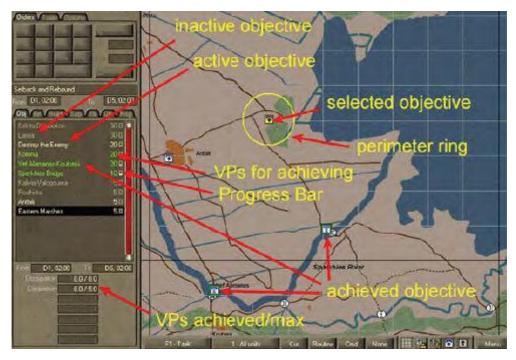
## 1.1 查看战役简报

左边栏下侧第二个选项卡中,可以看到当前剧本的简介。里边介绍了剧本的背景,要实现的目标等等信息。

## 1.2 显示战略目标 (Obj)

第一个选项卡中罗列出了要实现的战略目标。

需要注意的是:实现的目标文字变为绿色,当前选择的目标文字高亮显示,尚未实现或已经失败的目标为灰色显示。右侧的数值表示实现任务能够得到的 VP 值。数字右边的为任务实现的进度。(需要注意的是,并不是占据目标即可得到 VP,而是需要在规定的时间内保持占据状态,才会获得相应比例的 VP 值,但最大不会超过显示的 VP 值)。目标框下方即为当前目标的实现进度。



某些情况下, 你只能去实现其中的某一个目标。

注意:标注有AE的目标表明当你的部队占据该目标是,游戏会立即结束。

## 1.3 在地图上找到目标

在左边栏中双击相应的目标,地图上则会移动到该目标的位置,周围的黄色圆环表示目标的范围。如果己方占据了目标,目标方块的边框变为亮绿色。

## 2. 作战单位

## 2.1 选择单位

点击单位图标,被选中的单位会以高亮的方框显示。同时可以看到该单位的机动路线和 作战任务。(用鼠标拖框可以选择多个单位)

选择单位有两种方法:一是在地图上点击单位图标;二是在战斗序列标签栏(OB)中点击相应的单位名称。



注意: 当选择了某个单位时,默认也选择了与其相关的子单位(该单位和其下属单位都会对你的命令做出响应)。

多选或取消某个单位:按住 Ctrl 键,点击单位即可。

当多个单位重叠在一起时,连续点击图标,则会在单位之间进行更替。

有指挥部属性的单位与其他单位重叠时会置顶显示。

## 2.2 指挥链 (重点!)

军队的架构是树形的,每一个单位都有其上级和下级。例如,营部下边拥有数个连,而 其本身有归属于上级的旅部或团部,其上又有师部。

使用"↑"键可以转换到该单位的上级单位。

此外需要注意两点:

第一:如果打开了"命令延迟"(orders delay)选项,下级单位收到你的指令并执行将会存在一个时间差!在收到新命令前,部队可能会按照当前的指令进行。

第二:一旦你的部队收到了你的指令,他们会着手准备实施命令。这会使部队进入重组(整备)状态。处在命令范围内的部队都会进入重组状态。(附:如果你对某个单位单独下了命令,则它可以脱离上级的控制,不受上级命令的影响,直到你重新将其与上级连接起来)

运用方向键可以在单位中进行切换(如果设定了单位过滤,则只会在当前显示的单位中切换)。

- "↑"键:选择该单位的上级单位;
- "↓"键: 选择该单位的下级单位:
- "← →"键: 在同级的单位中进行切换;

按 "Shift"键的同时按方向键可以复选单位;

#### 2.3 在当前任务的单位中切换

按 TAB 键或者方向键可以在当前任务的单位中进行切换。 按 "Shift"和 "TAB"键,可以找到目前没有任务的部队。

#### 2.4 援军

在左侧边栏的"Reinf"标签下可以看到援军的情况。

你会在标签下方看到可能到达的援军的列表。列表中详细的列出了援军的类型,列表中显示的为每组增援中最高级的单位,以及可能到达的时间段和单位数目。列表按照到来的先后顺序排列。

当点击列表中的某组部队的图标,会在列表的下方显示出这一组 援军的详细信息,包括总的兵员,装甲车辆,辅助车辆、火炮等武器 装备的数目和火力值。

当双击图标时,会在大地图上显示出援军抵达的地点。 增援部队的上级指挥单位会在大地图上高亮表示。

## 2.5 战斗序列 (OB)

标签 OB 下显示了当前地图上所有部队的战斗序列。根据其组织结构,树形排列。援军在抵达前不会在 OB 列表中显示。

OB 的树形图与 WINDOWS 资源管理器的结构很相像,你可以点击 "+""-"号来展开或合并。点击 OB 中的某个单位,则会在大地图中高亮显示其位置,以及该单位目前控制的子单位。

当你已经选定了地图上某单位时,要想显示其战斗序列,则按"O" 键即可。

OB 中的单位图标始终以军事符号显示。

## 2.6 改变单位图标

COTA 中的单位图标可以用两种方式显示: 军事符号 或 兵种形象符号。 在左边栏中的 Options 标签中可以选择更改显示模式。

### 2.7 使用小图标

如果你觉得单位图标比较大,影响了观察。可以按"`"键("1"左侧的键)对单位图标进行缩放。

# 3. 战斗指令

具体作战是根据你下达的命令来进行的,收到命令的单位及其子单位会执行该指令。

#### 3.1 发布命令

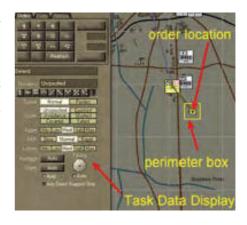
具体方法为:选择单位,在左侧边栏的命令标签 栏(Orders)选择特定的命令,然后在战略地图上设 定命令指定的地点(ObjLoc)。

发布命令后, 地图上会显示该命令的图标, 如图 所示。

如果你设定的命令地点位于不可到达区域,则目标会自动变动到附近的可到达区域,并用消息告知。



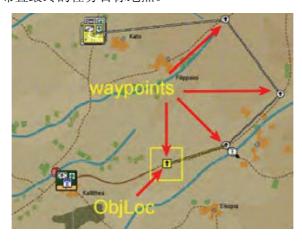




#### 3.2 设置多路径点命令

可以通过设置路径点来使部队按照一系列的路径点进行机动,最终到达命令地点。

具体操作方法为:选择单位和任务,按住 Shift 键后在地图上点击,形成路径点。松开 shift 键后,点击则会布置最终的任务目标地点。



#### 3.3 取消命令

如果需要取消已经发布的命令,则可以在命令标签栏中点击取消(Cancel)按钮,或者按快捷键 ESC。

## 4. 高级命令设置

一旦你设定了部队命令,能够对该命令进行一系列的微调。通常情况下,命令参数为默 认状态。当点击命令目标地点的图标后,在侧边栏会显示出高级设置菜单。

#### 4.1 改变阵型

能够选择各种不同的纵队。不同的阵型具有不同的朝向和不同的响应能力。(具体内容见附录  $\mathbf{B}$ )

## 4.2 改变机动速度

默认为:正常。还能够选择其他不同的速度,来决定部队机动的快慢。移动速度会显著 影响部队的疲劳值,尤其是非摩托化部队的夜间机动。

#### 4.3 改变路径类型

详见路径一节

## 4.4 改变进攻等级

更高的进攻等级会使部队更有可能主动攻击敌军,较低的进攻等级会使部队尽可能迅速的避开敌军。

## 4.5 改变开火速率 (ROF)

默认为正常状态,设定为 Slow 后,能够节约弹药。设置为 Rapid,尽管火力较猛,但较为浪费弹药,并不见得是一件好事。要注意,支援火力的射击速率取决于攻击的距离,大于 3000m 时为慢速,小于 3000m 则为正常或快速。

#### 4.6 改变伤亡等级

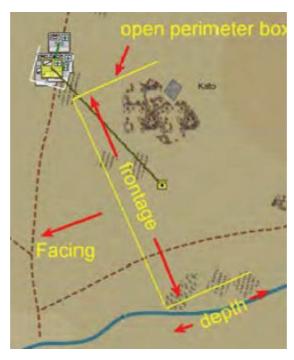
该选项决定了部队对伤亡的容忍程度。对于探路的部队,最小伤亡容忍能够使其迅速避 开火力攻击。

#### 4.7 改变正面宽度和纵深

默认为自动,则部队会根据部队兵力和地形决定防御阵型。正面宽度和纵深可以在 300,600,1000,1500,2000,3000,甚至 4000 米的范围内进行调节。

#### 4.8 改变朝向

朝向(Facing)是你的部队正面所面对的方向。通过拖拽朝向轮,可以调节部队面对的方向。



默认朝向为自动,则部队会自动朝向最有可能与敌军遭遇的方向。

## 4.9 改变炮火支援

开启该选项,则能够使具有炮火攻击的单位,仅仅为选择了相同选项的单位提供炮火支援。关闭后可以为任何单位提供炮火支援。

## 4.10 改变保护桥梁

该选项仅仅对进攻和探路任务有效。默认为关闭状态。当开启后,执行命令的部队会自动保护命令地点附近 500m 内的重要通道的安全。



当敌军单位占据了重要的通道(桥梁),并已经布置了炸药时(表示为粉色图标),应当使用此命令。